

الأدب

محمد القيسى



## محمد القيسي بين الواقع والأسطورة

سناء تايه\*

حياته

شاعر من فلسطين، عاش حياة المنفى واللجوء، قدم لشعبه نبض الكلمة المؤثرة، والشعور الصادق الحزين، شارك غيره من شعراء فلسطين في تحمل عباء القضية الفلسطينية، وشق المسؤلية الوطنية. ولقب بألقاب متعددة، منها: "معنى فلسطين، وشاعر الموت، وشاعر العذاب، والشاعر الجوال، وشاعر الحزن، والفتى الكنعاني، وجوال الشوارع، وصائد الصور، وعازف النصوص"، إنه محمد خليل إبراهيم القيسي، ولد سنة 1944 في قرية (كفر عانة) الفلسطينية التي تقع قرب مدينة يافا<sup>1</sup>. بعد هجرة 1948 تنقل مع أسرته بين عدد من مخيمات اللاجئين في الضفة الغربية، مثل مخيّم الجلزون في رام الله، الذي عاش فيه حياة البؤس والفقير، وذكره في قصائده، يقول:

"الليل في الجلزون، مد لنا سلالم من سهام/ وحكاية مجرومة الأبعاد، ما زالت  
تعاد".<sup>2</sup>

وفي مدارس الضفة الغربية درس محمد القيسي المراحل الدراسية الأولى قبل أن ينتقل إلى بيروت لينال شهادته الجامعية الأولى في الأدب العربي عام 1971.<sup>3</sup>

عرف القيسي التيه والتجوال بين العواصم العربية مبكراً بعد تخرجه، حيث عمل في التربية والتعليم في مدارس السعودية، قبل أن يواصل رحلته بين عواصم عربية تلقفته،

\* جامعة القدس المفتوحة.

<sup>1</sup>. صدوق، راضي. شعراء فلسطين في القرن العشرين. توثيق أنطولوجي. ط.1. بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر، 2008، ص.556.

<sup>2</sup>. القيسي، محمد. كتاب الابن، سيرة الطرد والمكان. ط.1. بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر، 1997، ص.75

<sup>3</sup>. الجعیدی، محمد عبد الله. موسوعة مصادر الأدب الفلسطيني الحديث. ط.1. دمشق: مؤسسة فلسطين للثقافة، 2007، ص.706.

بدأها ببغداد، ثم دمشق، فيروت، والكويت، وبنغازي، واستقر أخيراً في عمان حيث استهواه فكرة الكتابة الصحفية.<sup>١</sup>

وتوفي في أحد مشافها بعد أسبوعين من الغيبوبة إثر جلطة دماغية، وذلك يوم السبت 2013/8/2 عن عمر يناهز تسعة وخمسين عاماً.<sup>٢</sup>

#### شاعرية:

إن بدايات إبداعه تفتحت في وقت مبكر، وكان ذلك 1958، أي عندما بلغ من العمر قرابة الأربع عشر عاماً، ولم يكن قد تجاوز المرحلة الإعدادية في دراسته، وعندما نشرت جريدة المساء التي كانت تصدر في القدس أول مقطوعة من شعره.

ومن العوامل التي ساهمت في صقل موهبته الشعرية على رأسها التراث الشعبي الفلسطيني، وأمه حمده ، فهي ليست أما فحسب، إنها نبع ثري للتمويل الشعري، وتأثر بكثير من الشعراء العرب والأجانب منهم على سبيل المثال لا الحصر، إبراهيم طوقان، وعبد الرحيم محمود، ومن الشعراء الأجانج الإسباني لوركا، والأمريكي وايتمان.<sup>٣</sup>

كان شعره يمثل ذاكرة الشعب الفلسطيني، فانحاز في قصيده لفلسطين كقضية وكإنسان يلمم من خلالها أحزان هذا الوطن، ومعاناة المواطن ونضاله على أرض الواقع، فكانت قصائده قطعاً من الفسيفساء كان يؤمن بدور الشعر وأهميته في إزالة القلق النفسي لدى الشاعر، ويوقف كلّ ما هو دفين وكامن في ذاته، ويعكس في الآخرين أحاسيس ومشاعر وجданية ويشحن طاقاتهم الكامنة، إضافة إلى زيادة الوعي والمعرفة.

<sup>١</sup>. مفرح، سعدية. "محمد القيسي (مغني فلسطين المتجول)" مجلة العربي، ع 618، أيار 2011.

<sup>٢</sup>. الجعدي، محمد عبد الله. موسوعة مصادر الأدب الفلسطيني الحديث. ص 75.

<sup>٣</sup>. الأطرش، ليلى. "الشاعر محمد القيسي" مجلة أوراق، ع (18-19)، نيسان 2004، ص 58.

اهتمّ محمد القيسي بتجويد قصائده وتنقيحها، وأجرى التعديلات الالزمة عليها بما ينسجم مع التطور الزمني، ورؤيه الحاضر، ونضجها الفني كعمل شعري مميز، وأكّد على ذلك بقوله: "لهذا كلّه نقية قمي من كلّ ما ظننته زؤاناً".<sup>1</sup>

فهو عندما راجع نتاجه الشعري في الحقبة الزمنية من تجربته الشعرية (1984-1964) وجد أن هناك قصائد عليه استبعادها أو إعادتها من مجموعاته الشعرية وأخرى تحتاج إلى أن يعدل فيها بما يتناسب مع بنيتها الفنية؛ إما لأنّها من قصائد النثر التي تعوزها نغمة الموسيقى والغناء، أو لعدم مناسبتها مع الحقبة الزمنية الراهنة.

فوصف بعض قصائده التي استبعادها بأنها تحتاج إلى ماء الحياة وإلى عصب جمالي قادر على الدخول في امتحان الزمن، يقول: "إذ كيف أجدد انتسابي إلى شيء ذابل أو ميت في هذا المجلد الذي يعني بالنسبة لي تحريري من مرحلة وزمن شعري، باتجاه أفق ليس لي أن أحدهه الآن، أو صمت لا يقولني ثانية، فلأخفّ إذن شهادتي من كلّ ما علق بها من أعشاب أو نبات ضار".<sup>2</sup>

كان الشاعر محمد القيسي موهبة كبيرة في قصائده حيث النضج الفني لديه مكتمل، وصاحب رسالة في شعره، ورسول لكلمة صادقة، وهمّ كبير يثقله دفق كثيف من الحزن والشجن، فكان خير ممثل لقضيته وقضية شعبه في ترحاله وسفره ومنفاه، فلم يكن الشعر لديه ترقاً أو لعباً بالكلمات، بل أدأه طيعة في يده يوجهها نحو حلم العودة، ومواجهة القسوة والظلام، وإحقاق الحق. ويؤكّد ذلك في تساؤله مع نفسه لم كان يكتب الشعر؟ فيجيب: "هل لأنّع نفسي بالحياة، ثم لأزداد معّي؟ وهل أحسّ حقيقة بواسطة الكتابة والشعر أنّي أقترب أكثر من الحلم ومن أغاني أمي، ومن فلسطين، أم أنّي فقط ألعب بخزائن الذاكرة".<sup>3</sup>

وتوكّد ذلك سعدية مفرح بقولها: "وهكذا كانت قصائد ذلك المغني المتوجّل على أطراف الحزن الفلسطيني موئلاً للتفجّع والأمل في الوقت نفسه، وكانت مفرداته الحزينة مغلّفة دائمًا

<sup>1</sup>. القيسي، محمد. **الأعمال الشعرية الكاملة**. بيروت: المؤسسة العربية، 1999، ص.7.

<sup>2</sup>. ن.م، ص.6.

<sup>3</sup>. ن.م، ص.7.

بما يشبه التفاؤل، وكانت أوزانه مثقلة بهاجس الوجع الفلسطيني وصور المعاناة التي لا تنتهي في حياة كل الأسرة الفلسطينية، التي عانت من التشرد واللجوء والبعد".<sup>1</sup>

كان محمد القيسي يلتقط كل ذلك الوجع المأساوي، والذي بدا في كثير من الأحيان وكأنه أبيدي في عين الذاكرة التي لا تكل ولا تمل ولا تغير نظرتها، ويعيد إنتاجها، قصائد لها نكهة فلسطين، ورائحة النضال الحقيقي على أرض الواقع من دون أن يتخلّى عن الشروط الفنية، فكانت قصائد القيسي وكل ما كتب غيرها قطعاً فنيّة راقية".<sup>2</sup>

ينظر القيسي للقصيدة نظرة خاصة، فهي بناء فيي متكامل، يحتاج إلى براءة الباني في إحكامه ووضع أساساته، وهي بذلك وليدة حالة نفسية أو موقف مؤثر، يقول: "أشير إلى آني لا أخطط لكتابه قصيدة، ولا أفترض شروطاً خاصة، أو مناخاً معيناً، ولا طقوساً، أعد للكتابة، كما ليس من وقت معين بالنسبة لي لأكتب".<sup>3</sup>

فقد تفاجئه القصيدة في أي مكان وفي أي وقت في الشارع أو المقهى أو أي مكان آخر، وفي أي حالة كان يعيشها فرحاً كان، أو مسكوناً بالهم والحزن، ومرات عديدة تكون بلا سبب واضح، يقول واصفاً حالته بأنه يكون "مندهشاً أمام ما يعتريني من حالات، ويصعبني أحياناً بالتمعقات أشبه بالرجفة أو الخلخلة، وكالبرق تفاجئني في أي مكان أو وقت، أعني القصيدة".<sup>4</sup>

كما عرف عن الشاعر الغزارة في الكتابة الشعرية، فقد يكتب القصيدة والقصيدتين وأحياناً الثالث في يوم واحد، ولم يكن يجد ما يمنع ذلك، ولا يعييه على أحد. فقد أصدر ما يربو على عشرين ديواناً نشرها في ثلاثة مجلدات، عن كتبه في النثر، وكتب القصيدة الموزونة وقصيدة النثر حيث أشار إلى ذلك بقوله: "وأراني في الوزن، كما أراني في موسيقى النثر".<sup>5</sup> فهـا هو يعرّف بنفسه، كاشفاً عن هويته، في قصيدة له بعنوان (الصمت والأسى) قائلاً:

<sup>1</sup>. مفرح، سعدية. "مغى فلسطين المتجلّ" مجلة العربي، ع(618)، ص15.

<sup>2</sup>. ن.م، ص15.

<sup>3</sup>. القيسي، محمد. الأعمال الشعرية الكاملة، ص.9.

<sup>4</sup>. ن.م، ص12.

<sup>5</sup>. ن.م، ص14.

"فلسطيني، أجل إني فلسطيني/ هوّي العذاب يظل مصلوباً على وجبي ويدني/

من الينبوع في وطني، هناك و(كفر عانة)/ وجهي المفقود وجهي الأصل"<sup>1</sup>.

فهو يؤكد على هوّيته الفلسطينية، ويعتز بأصله، وبقريته البعيدة، رغم عذاباته الملزمة له حتى عند موته؛ فأصبح العذاب هوّية له تعرف شخصيته. فتقول الشاعرة والكاتبة الكويتية سعدية: "إنه شاعر الحزن المتوجّل في الزمن الفلسطيني الموجّل في عذابات القصيدة، وحملياتها الأبديّة".<sup>2</sup>

شارك القيسى في مهرجانات ومؤتمرات عربية وعالمية، وحصل على بعض الجوائز منها: جائزة الكتاب الأردنيين 1984، وجائزة ابن خفاجة للشعر من المعهد الإسباني العربي للثقافة 1984 عن ديوان "منازل في الأفق"، وجائزة مؤسسة عبد العزيز سعود البابطين للإبداع الشعري 1998 عن ديوانه "ناري على أيامنا".<sup>3</sup>

وشارك مهرجان الشقيق الشعري الأول عام 1981، ومهرجان الشقيق الثاني عام 1983، ومهرجان جرش عام 1983، ومهرجان قرطاج في تونس عام 1986.<sup>4</sup> يعد القيسى واحداً من الشعراء الغزيري الإنتاج في جيله، فقد ترك العديد من الأعمال الأدبية ما بين الشعر والرواية والرواية، وأعماله بلغت ما يقارب أربعين مؤلفاً.<sup>5</sup>

المرأة/ الأم/ الوطن نافذة الحياة في شعره.

ظلّ للمرأة حضورها الواضح في قصائد القيسى وأشعاره، فهي الباعثة على الحياة، إن لم تكن هي الحياة في حقيقتها. وهي أصدق شعور يعيشه الشاعر؛ فيمنح النبض لروحه،

<sup>1</sup>. ن.م.، 65/1.

<sup>2</sup>. انظر: مفرح، سعدية. "معنى فلسطين المتوجّل" مجلة العربي، ع(618)، ص14.

<sup>3</sup>. حوار أجراه منذر عامر، "أبحث في المكان عن المكان وعني" نشر في صحيفة "دفاتر ثقافية"، رام الله، 1999/2/2.

<sup>4</sup>. إبراهيم، خليل. محمد القيسى (الشاعر والنّص)، ط١. بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر، 1998، ص33.

<sup>5</sup> انظر الملحق في آخر البحث.

والإحساس بالزمن. بل إن العامل الأول الذي ساعد على تفتح قريحة القيسي للشعر كانت امرأة، إنّها أمّه حمدة، فأغانٍها الشعبية كانت مصدراً لشعره، وزاداً لإبداعه". فكان اسم والدته (حمدة) يلمع كنصل سكين حاد في ظلمة الزمن، وليلي القصيدة الحالكة السوداء<sup>1</sup>. ويبيّن القيسي ذلك بوضوح في لقاء أجري معه، حيث سُئل عن حضور الأم (حمدة) في شعره التي حولها إلى بطلة، فكأنّ حضورها يشابه حضور الوطن، فأجاب: "لقد كان حضورها طاغيّاً في حياتي، فقد كنت وحيدتها، وعاشت حياة قاسية حتى رعنّي، كنت دائم الاستماع إليها، وهي أول من ربطني بالشعر، فقد كنت أصغي لغنائمها ومواويلها الشعبية حين كانت تؤدي أعمالها المنزلية، تغسل، أو تشعل النار، فأخذت منها هذا الجانب الذي استفدت منه بالفولكلور والأغاني والمواويل، وانعكس هذا كثيراً في أعمالي الأولى"<sup>2</sup>.

وقد أكد عمر شبانه ذلك، في مقالة له: "وتتصاعد نبرة الإحساس باقتراب نهاية الإنسان، وتحتل حيزاً لم تكن تحتله في تجربة القيسي الشعرية من قبل، وتتشكل في صور عده إذ تبدو ثمة علاقة بين حضور المرأة والإحساس باستمرار الحياة، تستمر الحياة بوجود المرأة، وتوجد المرأة باستمرار الحياة، علاقة أساسها الإحساس بالزمن سلباً وإيجاباً، تسارع دقاته أو تباطؤها".<sup>3</sup>

وهو يوضح نظرته للمرأة في شعره، عندما حاوره الدكتور محسن الرملي. وطرح عليه سؤالاً عن نظرته إلى المرأة، وأنّه وصفها من الخارج، ولم يتناول دواخلها وهمومها وهواجسها بعمق، فأجاب:

"إن المرأة عبر تجربتي الشعرية أخذت أبعاداً أعمق بكثير مما يقول السؤال أو الملاحظة، ذلك أنني لم أتكئ على المرأة، في قصيدي، كرمز أو دلالة للأرض أو وطن أو ثورة، وبذلك أكون مُغيّباً للمرأة حضوراً وجسداً ومعنى، إن المرأة في شعري، وكما أشرت كثيراً، هي امرأة من لحم

<sup>1</sup>. انظر: مفرح، سعدية. م.س. ع(618)، ص15.

<sup>2</sup>. بدير، فاطمة. حديث الذكريات. ط.1. د.م: الدار العربية للعلوم، 2004، ص126.

<sup>3</sup>. انظر: شبانة، عمر، "محمد القيسي الشاعر الغنائي الجوال رحل عن 59 سنة"، صحيفة الحياة. نقل عن: mailto:<http://ofouq.com/today/modules.php?name=News&file=article&sid=2939>

ودم، أعرفها، أتفاعل معها، وربما أبكي بين يديها، أو في غيابها، فألجلأ إلى الإن Sheldon كتعويض عن الغياب القاسي، وأن تدخل المرأة كامرأة واقعية في القصيدة فإنما لأضعها في الإطار والمناخ النفسي والاجتماعي، ضمن لحظة تاريخية معينة لا انتبات عنها، ولا تكون هذه اللحظة على حسابها، كما أخذ الحب في القصيدة ألوان هذا المناخ التاريخي والاجتماعي وإذا كان يمكن ارتفاع المرأة من مستوى الواقع إلى مستوى الرمز والدلالة، أي إدغام البعد الذاتي في العام وارتفاعه ليشكل لدى همّاً ذاتياً وعاماً في آن... كيف إذن للمرأة في قصيدي أن تبدو عائمة على سطح الكلام".<sup>1</sup>

"وعشقت يا وطني، / وكانت من عشقت صبية حسناء من يافا، / فلسطينية  
السمات تبسم للشاعر / يطل، يحمل رعشة الأنسام، / تجزع إذ تلوح خطى  
الغروب، كانت تغفّي للصبح / ينداح موج الذكريات على الجفون / ويروح  
يصفعني العذاب".<sup>2</sup>

في هذه الأبيات نراه يعود في ذاكرته إلى حب صبية فلسطينية من يافا، جميلة مبتسمة، فيها ملامح المرأة الفلسطينية الحسناء، وهذه المرأة قد تكون امرأة حقيقة، يحبّها القيسي فعلاً، ولا مانع من اتخاذها رمزاً للدلائل أخرى، بل إنّ الأحساس عند أحياناً لتختلط لتجتمع بين الإحساس بالوطن، والإحساس بالمحبوبة، أو إحساس الأمومة وارتباطه بأغاني أمّه وذكرياته المتخمة بكل ما هو حي.

نجد القيسي في قصائده ينحاز إلى قضيته، وإلى إنسانيته، وذكرياته، ووطنه، والكاتبة الكويتية سعدية مفرح لمست ذلك في قصائده "انحاز القيسي في قصيدته لفلسطين كقضية، وكإنسان، يحمل معاناته على ظهره بالضرورة، وكمواطن يعيش بعيداً عن وطنه، وكفرد

<sup>1</sup>. انظر: الرملي، محسن. "إن الكتابة الآن أصوات بلا صدى" مجلة الأفق الثقافية، 1993، نقلًا عن: <http://ofouq.com/today/modules.php?name=News&file=article&sid=2939>

<sup>2</sup>. القيسي، محمد. الأعمال الشعرية الكاملة، 38/1

مسحوق تحت وطأة الإحساس الدائم بالفقد، وكتارخ حي لا يموت، وينبغي له ألا يموت، والأهم من كل ذلك كوطن... وأي وطن!<sup>1</sup>.

وكان يجد في المرأة نافذة الحياة الجميلة، التي يطل من خلالها على عالم آخر يحلم في العيش فيه، بعيداً عن الموت أو تجنبه له. خاصةً أنك تسمع أنينا في نسيج أبياته، وتشعر به حزيناً متألماً في معظم قصائده، فكأنه يستحضر الموت باستمرار، بل هو من يمشي إلى الموت في مسيرته الشعرية، أو هو من كتب سيرة كاملة للموت في أشعاره.

ويؤيد ذلك محمد صابر عبيد في مقالته، والتي تبين علاقة القيسي بالموت، والحالة الشعورية التي كان يعيشها مع الموت في كتاباته، فيقول: "الشاعر محمد القيسي شاعر يمشي إلى موته من دون أدنى شك، سيرة حياته، وسيرة شعره هي سيرة الموت بالتمام والكمال، مشفوعة دائماً برأياً شعرياً تكشف أمامها صورة هذا الموت وموعده، لذا فإن الإنسان والشاعر فيه، يجهدان في أن يراوغوا هذا الموت ويلعباه، عبر اختراع أساليب مقاومة، وشبكة دفاعات تمارس؛ تأجيلاً ما لهذا الموت المتجلّ في كل شيء، وتشكيل مفاهيم، تقود جميراً إلى الانغمار في الحياة، والاقتصاص منها مقدماً، إذ سعى القيسي الإنسان والشاعر إلى الانقضاض على الحياة، وامتصاص ما تيسّر من مؤونتها؛ تحسباً للموت القادم أبداً في مشهد الأفق، وسعى أيضاً إلى إبعاد رائحة الموت الماثلة في كل خطوة من خطواته، وفي كل صورة من صوره، وفي كل إيقاع من إيقاعاته".<sup>2</sup>

وقد يكون الحزن مسحة قدرية حملها الشاعر في داخله، وعكسها في شعره، فإنه لا يندب نفسه ولا ييأس بل يجدد أمله في كل قصيدة يكتتها للمرأة كما يقول:

<sup>1</sup>. انظر: مفرح، سعدية. "مغني فلسطين المتجول" مجلة العربي، ع(618)، ص15.

<sup>2</sup>. عبيد، محمد صابر. محمد القيسي سيرة الموت ونبيوه الرؤيا الشعرية. دمشق: منشورات اتحاد الكتاب العرب، 2005، نقل عن: <http://www.nizwa.com/articles.php?topic=59&page=30>

"يا أم صلاح/ يا سيدة الأيام الصعبة، يا سيدة الليل والحزن الفواح/ يثقلني  
أن أتجول فأرى أن الناس هنا غير الناس/ أن أغانيينا ذُبّلت/ أن أمانينا رحلت/  
أن لياليينا لا يسكنها الإيناس".<sup>1</sup>

الحزن بالفعل ليس غلطته، وليس مجال استحقاقه، إنه صديقه وذاكرته وولي عمره. وقد يأتي هذا الحزن على هيئة محرض خارجي، وقد يلوح بشفافية مسحة قدرية يحملها الشاعر في داخله، ولكنّه دائمًا ثمة حزن يتشكل موضوعيًّا من الخارج، فتستجيب له استعدادات الشاعر الذاتية من الداخل، على أنّ الشاعر لا يضيع بين الصراعين: الداخلي والخارجي. فهو ليس قانطا، ربما يشكو كثيرا، ولكنه لا يندب ولا يبأس. فما زالت لديه فسحة للحلم، ومنها يتدقق الشعر والفرح القسري بالحياة".<sup>2</sup>

فلنسمع إلى صوت الأمل والحياة في قصيده التي بعث بها إلى الأحباب الذين يقيمون هناك، خلف الأسوار في الأرض المحتلة بعنوان (أغنية في الطريق)، وهي مشبعة بالفاظ (الأمل وعبارات التفاؤل رغم الألم والحزن)، ويؤكد تحقق الحلم، وانفراج الأزمة المبررة التي يعيشها شعبه خلف الأسوار في الأرض المحتلة، وزوال الاحتلال والتخلص من أسواره وقيوده، يقول:

"أحبابنا/ هل يبسم الزمان مرة لنا/ وهل يعود حبّنا/ .../ هل يفرج المعذبون في متاهة الضياع؟/ .../ فرعشة الحياة في الفؤاد/ خفاقة المي،/ تمدّنا ببسملة الأمل/ تنير درينا".<sup>3</sup>

تعددت النساء اللواتي أحبنّ القيسي وعشقهن حتى أصبح هذا التعلق بالنساء صفة تميّزه فقد أورد إبراهيم خليل بعضاً من صفاته في ورقة جاء فيها: "ولعلّ الذين عرفوه وأدركوا مثلما أدركت أنا شخصياً كثرة اعتداده بالنفس، وتعاليه على سواه من الشعرا، والإحساس العارم

<sup>1</sup> . القيسي، محمد. **الأعمال الشعرية الكاملة**. 329/1.

<sup>2</sup> . ن.م، 1/675.

<sup>3</sup> . ن.م، 1/675.

بتضخم الأن، وشدة عشقه للنساء ولهاه وراءهنّ، وحرصه الذي لا يبلغ حد الشح على المال،

يجدون في هذا الوصف لتكوينه النفسي ما يفسّر ذلك تفسيراً مقنعاً إلى حدّ كبير<sup>1</sup>.

والمتأمل لحياة القيسي وأشعاره يلحظ ويدرك مدى اهتمامه بالمرأة سواءً أكانت المحبوبة أم الأم والحب الأوديبي لها، ونراه في مواقف أخرى يدمج بين الحبين أو الإحساسين، فكأنّ تعاقبه بأمه قد جعله يتعلّق ويعجب بكل امرأة يجد فيها من صفاتها أو طباعها، بل يمزج أحياناً بين المرأة والمعشوقة. وقد أورد ذلك أيضاً الدكتور إبراهيم خليل في المناسبة نفسها - تأبين القيسي - وذكر أن المتأمل لرواية القيسي (الحدائق السرية) يلمس ذلك، وهو تمازج المرأة المعشوقة بالأم. فالقيسي يصف علاقته بالبطلة صافية قائلاً: "أنت رجلي، تقول لي، سيدي، وتابع راسي. لكم تكرّر هذا القول! وتدلّلني كطفل مريض، أنا فعلًا مريضها المجنون، الأليف، مثل دمعة سماوية، ولا أريد من هذه الحياة كلهما غير يدها العانية تأخذني إليها"، ويكرّر هذا في موضع ثانٍ يخاطب فيه تلك المرأة: "أريد أن تقرئي هذه الكلمات إذا متّ بعد قليل، أو هوت الطائرة، لن يعرف أحدكم أحبابك، ولن يعرف الناسكم أصبحت عاشقاً في عامي الأخير. أريد أن أبكي فرحاً بك، لا تظلي أن الندى لم يبلّلني، أنا طفل كبير<sup>2</sup>".

فهو لا يفتّأ يستغيث بالأم وهمّيّع إليها عندما تجفوه امرأة. ولا يفتّأ يتذكّر تلك الأم كلما جمعته بالمرأة مجالس وصل ومقامات عشق. ويؤكّد إبراهيم خليل تعلق القيسي بالمرأة عامة وبأمّه خاصةً بقوله: "كل ذلك يؤثّي بالطبع إلى تعليق ليس بالأم فقط وإنّما بالمرأة، وقد لا يتتجاوز هذا التعلق بالمرأة محاولات اللاوعي للتعويض والرمز ليس غير، فيكثر الكلام في شعره عنها وعن الأم في تغييب شبه مطلق للكلام عن الأب، وذلك في ظلّي هو أحد الألغاز الكامنة في ذات القيسي انسحب أثره على شعره مثلما انسحب على نثره".<sup>3</sup>

<sup>1</sup>. خليل، إبراهيم. "لغز الأن في شعر القيسي ونثره" مجلة أوراق، رابطة الكتاب الأردنيين، 2004، ص.83.

<sup>2</sup>. ن.م، ص.83، 188، 193.

<sup>3</sup>. ن.م، ص.83-88.

ونجده يعاني من ازدواجية الحضور والغياب في شعره، فهو في غيابه عن أرضه ووطنه، يبحث عن الأمان المفقود في كل مكان يرحل إليه، كما أنه يبحث عن حصن أمّه الذي يشعره بالدفء في كل امرأة يعشقها، ويجد فيها ملامح أمّه وخصالها، وكان الشاعر وهو يفقد أرضه - يحاول إنهاك الأرض كلّها، والضرب في قفارها وجهاتها؛ بحثاً عن لحظة أمان مفقودة، أو عن امرأة مختبئة في أحشاء الغيب. المرأة بهذا المعنى هي مستودع الشغف واللذة والألم والدهشة. هي كوكب الحياة البديلة، ومنارة الأمل الباقيّة،<sup>1</sup> يقول:

"أنت أميرة العشيرة، / عَكَازْ هَذَا الضَّرِيرِ إِلَى سُدْرَةِ الْمُنْتَهِيِّ / بَيْتُ رُوحِيِّ الْحَرَامِ، /"

سوال لزهي لا أرض، / لا أفق غير باريك، / غير سمائك مفرودة لطويوري".<sup>2</sup>

ويحيط المرأة بالقداسة من خلال بعد الدين في قصidته (انطفاءات)، فيقول:  
"في معجم البلدان/ يقرأ اسم حبيبته الحسني/ يا حادي العيس أهجمت  
الركبان/ يا والدي قري عينا".<sup>3</sup>

ويجعل المرأة معادلاً موضوعياً للوطن، فيقول في قصيدة (العرس):  
"وكان لنعناعة الدار يمشي، ويزرع نرجسه فوق خوذته، / حين دوى المخيم  
بالدبكة الدموية... كان يُزف لسارا/ البعيدة، سارا الوحيدة، كانت وجوه  
الصبيات سارا/ وكان المساء الرمادي، كان المدى الذهبي إناءً لأزهار سارا/ وكان  
يجمع أعضاءها من أغاني الطريادات في حلقات المخيم".<sup>4</sup>

يدرك الشاعر سارا ، فهي رمز للحبيبة، رمز للوطن، مع أن الشاعر جعلها امرأة وحيدة، لكنها تشبه سائر وجوه النساء، فسارا / فلسطين تحتفل في عرسها في جنبات المخيم، في عرس أسطوري تزف لعرিসها الذي تخطابه:

<sup>1</sup>. القيسى، محمد. الأعمال الشعرية الكاملة، 698/2.

<sup>2</sup>. ن.م، 295/1.

<sup>3</sup>. ن.م، 295/1.

<sup>4</sup>. ن.م، 285/1.

"الزينة لحبيبي/ والأقواس المعقودة بالحنون الأحمر والأصفر لاستقبال حبيبي/  
والريح تصَرِّف في قصب الوديان، تهـل لقدوم حبيبي/ وحبيبي يأتي من ناحية  
البحر بمهري/ خمس زنابق في الكفين، وست زنابق في الصدر/ في منعطف  
الشارع كمنوا لحبيبي/ لكن حبيبي واصل سيري/ هـا هي مركبة حبيبي".<sup>1</sup>

فــها هي العروس تهـل لــاستقبال موكب العرس، وتــستقبل عــريسـها القــادـم بــمهــراـها، بــيديــها  
خمس زنابق كــادـت أن تــقــتــلــهــ لــكــنهــ اــســطــاعــ الفــرارــ وــالــوــصــولــ لــمــحــبــوــتــهــ ســارــاـ، فــهــذاــ الجوــ الــاحــتفــالــ يــحملــ فــي طــيــاتــهــ ثــنــائــيــةــ الحــزــنــ وــالــفــرــحــ، وــالــمــوــتــ وــالــحــيــاـ.

### أسطرة الواقع في بنائه الشعري:

طــورــ الــقــيــســيــ فــي بــنــائــهــ الشــعــرــيــ، وــجــعــلــ لــهــ عــلــامــةــ مــمــيــزــةــ فــي الشــعــرــ الــفــلــســطــيــيــ الــمــعــاـصــرــ. حــيــثــ  
استــدــارــ فــي شــعــرــهــ إــلــى التــجــرــيــةــ، عــنــ شــعــرــ الــفــكــرــةــ الــذــيــ يــحــتــشــدــ بــهــ الشــعــرــ الــفــلــســطــيــيــ، وــيــكــادــ  
يــطــغــيــ عــلــيــهــ. فــهــوــ لــمــ يــلــجــأــ إــلــى التــهــوــيــلــ وــإــثــارــةــ الضــجــيجــ فــيــ شــعــرــهــ، بلــ نــجــدــهــ يــنــجــيــ بــاتــجــاهــ الــهــدوــءــ  
وــالــتــوــاضــعــ وــالــبــســاطــةــ فــيــ التــعــبــيرــعــنــ التــجــرــيــةــ الــذــيــ عــاـيــشــهــ، وــمــداـوــاـةــ الــجــرــوحــ الــتــيــ عــانــىــ مــنــهــ، أــوــ  
الــوــصــولــ إــلــىــ الــأــمــلــ الــذــيــ يــقــوــدــ خــطاـهــ؛ ليــحــوــلــ حــيــاتــهــ إــلــىــ حــيــاـةــ أــخــرــ أــكــثــرــ غــنــىــ وــأــقــلــ جــفــافــاـ.<sup>2</sup>  
وــوــحــدــةــ.

كــمــاــ آــنــهــ مــاــلــ إــلــىــ التــعــبــيرــ الــمــجــازــيــ وــالــرــمــوزــ وــالــأــســاطــيــرــ فــيــ نــقــلــ التــجــرــيــةــ، وــتــوــضــيــحــ الــفــكــرــةــ، أــوــ  
الــحــالــةــ الــشــعــرــيــةــ الــتــيــ يــعــيــشــهــاـ. فــقــدــ أــكــدــتــ هــذــاـ التــوــجــهــ درــاســةــ قــدــمــهــاـ عــبــدــ اللــهــ أــبــوــ هــيــفــ الــذــيــ  
بــحــثــ الــمــبــنــيــ الــمــجــازــيــ الــشــعــرــيــ وــالــســرــدــيــ فــيــ شــعــرــ الــقــيــســيــ. حــيــثــ يــقــوــلــ: "ولــطــالــمــاـ عملــ الــقــيــســيــ  
عــلــىــ هــذــاـ الــمــبــنــيــ فــيــ شــعــرــهــ الــغــنــائــيــ فــيــ مــرــحلــتــهــ الــأــولــىــ، وــقــدــ عــوــلــ عــلــىــ هــذــاـ الــمــبــنــيــ كــثــيــرــاـ فــيــ شــعــرــهــ  
الــدــرــامــيــ فــيــ مــرــحلــتــهــ الــثــانــيــ، بــمــاـ يــنــفــعــ فــيــ تــخــيــيــلــ الــمــوــضــوــعــ الــقــوــمــيــ، حــينــ يــشــحــنــ النــصــ  
الــشــعــرــيــ بــالــعــلــامــاتــ الــدــالــلــةــ. وــيــؤــيدــ مــيــلــ الــقــيــســيــ إــلــىــ الــمــبــنــيــ الــمــجــازــيــ نــفــورــهــ مــنــ مــبــاـشــرــةــ الــخــطــابــ  
الــقــوــمــيــ، أــوــ التــعــلــقــ بــالــتــفــاصــيلــ الســيــرــيــةــ الــتــيــ غالــيــاـ مــاـ تــســتــحــوــذــ عــلــ الــمــبــدــعــيــنــ، عــلــىــ أــنــ الــقــيــســيــ

<sup>1</sup>. نــ.ــمــ، 298/1.

<sup>2</sup>. الــقــيــســيــ، الــأــعــمــالــ الشــعــرــيــةــ الــكــامــلــةــ. مــجــلــدــ2ــ، صــ682ــ681ــ.

يرتقي بهذه المباشرة أو الانغمار بهذه التفاصيل إلى مبني مجازي يستوعب جموع المخيلة، مثلما يحافظ على راهنية الموضوع القومي".<sup>1</sup>

ويمكن القول أن القيسي باستدعائه للشخصيات التراثية، وتوظيفه للأسطورة في شعره، ولجوئه إلى الرمز، واستحضاره للموروثات الشعبية والأمثال، والطقوس والشاعر والمرويات؛ قد أضفى على قصائده حالة خاصة، ومنحها أبعاداً وإيحاءات جديدة رفعت من قيمتها الدلالية والجمالية.

وقد بدأ القيسي هذه المراحل مع "كتاب حمدة" حيث الدخول في الترميز السيري وأسطرته مجازاً إذ تندغم فيه الأم حمدة مع سيرة امرأة كنعانية تبعث في فضاءها المتخيل من جهة، وفي مرجعيتها التاريخية من جهة أخرى، سيرة الوطن المأساوية.

وبني القيسي "كتاب حمدة" على الأسطورة المتمازجة مع الموروث الشعبي الفلسطيني، والأمثال والأغاني والترنيمات، ومنطلقه من المكان الأليف من قربتي صرداً وجفناً قرب رام الله، حيث عاش الشاعر روحًا من التكوين الرئيس، إلى الذاكرة التي ما تزال مشتعلة بوجه السيرة المرة وعداها المقيم. وجعل من الشتات الواحد نهوضاً للمكان الفلسطيني رموزاً وإشارات للانتماء في أناشيد تكاد تشکل مداراً ملحمياً لموضوع واحد يتكون في نبرات غناء شجيًّا للوطن المستباح.<sup>2</sup>

وكان لوفاة والدة القيسي (حمدة) أثر كبير في نفسه، فهي ذات الحضور الواضح في حياته، وذات الأثر البارز في شعره، فهي أول من ربطه بالشعر، وأول محطة تزود منها بنفس الشعر الذي ألهب قريحته الشعرية بعد ذلك. فلم يستطع الكتابة وهو في حالة الحداد الطويلة على وفاتها، لكنَّ أول انفراج لهذه الحالة أثمر عن كتابة "كتاب حمدة"، لذا تتكرَّ حمدة على تنوع أسطوري بمرجعيات كنعانية، وفرعونية، وفينيقية من أوروبا وممنون إلى دنيل وأقاها، و"كتاب حمدة" قصيدة طويلة اعتمدت على أسطورة قديمة،

<sup>1</sup>. أبو هيف، عبد الله. "الشعري والسردي في شعر محمد القيسي" مجلة أفكار، ع(228)، 2007، ص16.

<sup>2</sup>. ن.م، ص9-8.

هي أسطورة (أورورا وممون). ممنون الذي مات وظللت أورورا تبكي عليه وتندبه، وقيل: إن الندى الذي يتسلط على قبر ممنون هو دموع أورورا، والقيسي عكس الأسطورة لتكون أورورا هي النائمة في القبر، وهو ممنون المغى الذي يبكيها على أمل، لتكون أشعاره ندى عليها، ولن يكون غناوئه ماءً على تربتها.<sup>1</sup>

ويفسر اتكاء الشاعر على الأبعاد الأسطورية في حديثه عن حمدة فيقول:

"ول يكن أول كلامي، / هذه الغزالة/ أول الحبر وأخره النائمة/ مثل جرس لا يقرع/ أو سمان مهاجر/ هل يعزها صرخة لتفيق/ أم خنجر لأهوى!/ فلأكين يا إلهي أول الملائكة/ ولأرق أول الأباريق، / وأول الصلوات/ على أجمل ما يسحبه/ التراب مني/ أول كلامي حمدة/ أول هذه التغريبة صوت اليمام/ فلتتمل هذه الزيتونة بجذعي/ ولتنشد الزرازير جوعانة، / دون زرع/ ولتنتمل هذه القاطرة قليلاً/ وهذه السحابة/ لتهطل مدرارة إلهي/ كفاتحة الأولياء/ آمين".<sup>2</sup>

يستحضر الشاعر بعد الواقعية ويربطه بالبعد الأسطوري، ليترنل أنشودة الوداع الأخير من خلال استحضار الطقس الجنائي، فيعبر عن ذلك بألفاظ الوداع الأخير التي تحمل دلالات دينية يمزجها بدلالات المنفى، ويشير بذلك إلى حزنه ومنفاه.

ويمزج المرجعية الدينية بالمرجعية الأسطورية ليستحضر من خلالها جدلية الموت والحياة، فيجعل من موت حمدة بداية حياة جديدة حين تهطل السحابة مدرارة لتعلن بداية البعث بعد الموت.

ولا تكامل الأسطورة إلا بتفعج الموجودات:

"لتأخذ اسمك الأشجار/ ولتنحن السنابل/ لينتبه هذا الفضاء/ وليتسع قليلاً لحزني/ لهذه البئر العميقـة، / بعد نوم أورورا الأخير، / وانبلاج هلال الـيـتم

<sup>1</sup>. الأعمال الشعرية الكاملة، 2/106، وينظر بدیر، فاطمة بدیر. حديث الذكريات. د.م: الدار العربية للعلوم، 2004، ص 126-127.

<sup>2</sup>. القيسي، محمد، الأعمال الشعرية الكاملة، مجلد 2، ص 111-112.

ليترفق تراب هندي الأرض / وسائل لغيمة أورورا المتعبة / ولتنم روحك بسلام،  
وأنا آوي إلى حديثي / وأروي قرنفلة المنفى / يابساً ورقراقاً، ضامراً ومرتعشاً/  
كبيت على حدود التماس / قبل أن أهوي مثل جبل، / مثلق بأدباش أربعين  
نشيداً ذاهباً في فتات نوافذ، ومرايا لم أقلها / أمام بوابة أيامك العالية<sup>١</sup>.

فالقisi (ممnon) يشعر باليتم الحقيقى بعد وفاة أورورا التي تعبت كثيراً في حياتها،  
فيعد لها قبراً يليق بها، ليوفر لها نوماً أبداً مريحاً يتخد من السحاب وسادة، وطالباً من  
تراب الأرض أن يتلطف بها لتنام روحها بسلام، ويستسقى تراب قبرها بدمع عينيه، وكأنه  
يستنجد بدموعه ليتفتح برمع أورورا من جديد. أما هو فيعود إلى حديثه ونشيده مثلاً  
بالهموم والأحزان، ضامراً مرتعشاً، منهاراً كجبل هوى، أو بيت خرب على حدود التماس،  
ويستحضر المنفى ليكون معادلاً موضوعياً للموت فينكسر أمام ذكرياته. فيقول:

"وابيض بين يدي أورورا / ولتفتح هذا البرعم الخرافي في بكائي / وقتلي الذي لم  
يحن / أبيض من عيني ممnon، ليساقط، ولتنع هذه الساقية / مبللة غطاء  
الأرض كلّ يوم / وكلّ يوم ليتجدد عطرك، وخسارتي / لمهدل ممnon، لمهدل في  
بلاغة المعزّين؟ / وصمت القصب"<sup>٢</sup>.

وهو الذي يعاني ويتألم بشدة لوفاتها، وهو كالمقتول من شدة الحزن والبكاء. فدموعه  
غزيرة تبلّ الأرض، فكأنّها الساقية التي تروي الأرض ماء كلّ يوم. فممnon هو الخاسر  
الأكبر، الذي يعيش على ذكرهاها، ويتناشق عبر عطراها وذكرياتها كلّ يوم.  
ويقول الشاعر أيضاً:

"وسّدن أورورا لتنام / ولوحن لي من بعيد، بجرس الدمع / ولوحن لي حين تغفو،  
لأرد قلبي شراعاً، / وأبكي تحت سروة هذه النافذة"<sup>٣</sup>.

<sup>1</sup>. ن.م، 116/2.

<sup>2</sup>. ن.م، 119/2.

<sup>3</sup>. ن.م، 125/2.

وهو لا يطيق رؤية هذا المشهد الرهيب، فيطلب من النائجات أن يوسّدّنها في القبر برفق لتنام بهدوء، وبعد الانتهاء أن يلؤحن له ليشرع في البكاء عليها ويخرج ما في قلبه من حزن. يخاطب القيسي أورورا وهو يدعولها بالسلام بعد اللحد الأخير:

"ولتتم روحك بسلام/ وأنا آوي إلى حديثي/ وأروي قرنفلة المنفى/ يابساً<sup>١</sup>  
ورقراقاً/ ضاماً ومرتعشاً".

يبكي القيسي أمه حمدة (أورورا/ فلسطين) ويدعوها أن تعيش بسلام في العالم الآخر، وللتعبير عن شدة حزنه وألمه على فراقها ويستدعي المخيم الذي هجر منه لينحني أمامها، وهو بذلك يضفي عليها ملحم القداسة:

"لينحن المخيم لأورورا/ أرملة الكائنات/ سيدة الهجرات المتتابعة، وحاضنتي/  
لينحن الظهر مثل قوس،/ وليشقني الهدوء في تاج غيابك الفضي/ غيابك  
العميق في السرير"<sup>٢</sup>.

يستخدم الشاعر البعد الرمزي (الأم/فلسطين) التي عانت من الظلم والقهر والهجرات المتتابعة، ويرکن إلى الأسطورة فهي خياره الوحيد للتعبير عن آماله وأحلامه، ويتحقق من خلالها ما لم يستطع تحقيقه على أرض الواقع:

"وبعد بيروت، ما الذي يتبقى لنا؟/ غير المراثي والمزامير/ مراثي الكنعانيين/  
ومزامير العرب البائدة"<sup>٣</sup>.

كما نجد ذلك أيضاً في "كتاب الابن" الحافل بالإشارات إلى الرموز الإنسانية والقصص التراثية. ويشير عادل الأسطة إلى هذه الظاهرة في شعر الشاعر بقوله: "و ساعرف وأنا أقرأ كتاب القيسي أن جبرا إبراهيم جبرا له باع في هذا الأمر، فقد أشار القيسي إلى مقالات جبرا وإثرائه لها برموز ثقافية وأسطورية عالمية، وقد سار هو على نهجه، فكتاب القيسي" كتاب

<sup>1</sup>. ن.م، 116/1.

<sup>2</sup>. ن.م، 117/1.

<sup>3</sup>. ن.م، 110/3.

"الابن" يحفل بالإشارات إلى الرموز الإنسانية وبالقصص التراثية كقصة الطائر الأخضر، ولا تختلف روايته "الحديقة السرية" عن هذا<sup>1</sup>.

كما أنّ الشاعر وظف الأسطورة باعتبارها مورداً سخياً يستغلّه الشاعر ليدلّ على طاقاته الإيحائية، وتجلّت هذه الطاقة في قصيدة "نشيد أقاهاط مريضة"، فقد استعان بأسطورة "دانيل الفنية" الذي نذرته والدته للإله "إيل" ليناضل على الدوام من أجله، وحزنت عليه زوجته "أقاهاط" كثيراً بعد قتله، بعد صدور أمرله بتدمير هيكل لبعل. حيث ظهر ذلك كله في "مرائي أوغاريت".<sup>2</sup> ينتحب محمد القيسي لفارق أمه ووطنه فيقول:

"تلك التي تقيم على الكآبة، / ادفع بها إلى النور / ادفع بها إلى البهجة، / فتقوم  
أقاهاط الجريحة بتقديم القرابين إليك / بادر لمساعدة سليلك، / واحنو على  
تلك التي تنتصب، / اجعل رأس ابنك يضيء، / إنّها تتوجه وحيدة إليك...".<sup>3</sup>

فقد زاوج الشاعر بين معاناته ومعاناة "أقاهاط" التي تبتهل في صلواتها إلى الإله "إيل" كي يعيid زوجها دانيel إلى الحياة، ويبتهل الشاعر من خلال أسطورة أقاهاط فيشدو بصوته الحزين على فراق من يحب، وهذا يتفق مع حلم الزوجة وحلم محمد القيسي في العودة إلى الوطن، فصورة اليافع الأخضر بما تحمله من دلالات الانبعاث والتجدد واضحة في قوله:

"اليافع الأخضر، اليافع حبيبي / من كفي، الماء، أشربته، / والخبز أطعمنت من  
طابون أمي / من أستحم يا أخوتي / على أول الدرج من أرش عطري".<sup>4</sup>

ويلجأ القيسي إلى الابتهاج والصلادة في محارب ثور كلDani قدّمت له الهدايا كقرابين عبر ابتهالات أقاهاط، فيستحضر ماضها بحاضرها:

<sup>1</sup>. الأسطلة، عادل. "سيرة الطرد والمكان في ذكرى محمد القيسي" صحيفة الأيام، 2011، نقلًا عن: <http://www.facebook.com/Dr.Adel.Osta/posts/374071006002440>

<sup>2</sup>. القيسي، محمد، الأعمال الشعرية الكاملة، 3 .464/3

<sup>3</sup>. ن.م.، 465/3

<sup>4</sup>. ن.م.، 468/3

"ليأت اليافع الأخضر دانيل/ ليأت إلى مثل ثور كلداني/ وأنا بحلي هداياه  
أتنزين".<sup>1</sup>

فهو حين يقول (فليأت) إنما هو يحاور النص الغائب ويتفاعل معه، فيزاوج بين النص  
الشعري والأسطورة "تسمح للنص أن يتنزل منزلة إعادة الإنتاج، لا بل منزلة الإنتاجية".<sup>2</sup>  
وفي قصيدة "الدرج الأسفل إلى أهبا لکش" نجد دلالات الغياب والموت حاضرة بما فيها  
من إحساس فظيع بالموت، ورعبه من العالم السفلي حيث لا رفيق للشاعر سوى الخوف  
فيقول:

"غير هذه القطيعة سرجي/ مبكراً إلى هوائي في غرف أخرى/ حيث تهياً لي ميتات  
طازجة/ جوار شرفة الإيقاع/ ومتروكاً إلى الغياب أراني/ مثل عنب الستينات/  
غير آبه بزینتی".<sup>3</sup>

كما وظف أسطورة بعل بهدفربط الماضي بالحاضر فيقول:

"وليس على "أوغاريت" سوى الندب،/ يا ابنة/ ضلعي/ وأختي/ وحيد أنا/ لم  
يعد سيداً للغيوم ولا ملكاً أو إلهًا/ لم يعد "بعل" يرعى الحقول،/ ويستظر  
ال العاصفات فلا زرع طال،/ البلاد إذن دخلت في الحداد".<sup>4</sup>

يستلهم الشاعر أسطورة بعل الذي يحب النظام ويكره الفوضى، يعمل للحياة ويكره  
الموت، يحمل بيده عصا ترمي إلى الخصب وبيده الأخرى صاعقة ترمي إلى أنه رب البرق  
والرعد، وبالتالي المطر.<sup>5</sup>

<sup>1</sup>. ن.م، 468/3.

<sup>2</sup>. بارت، رولان. "نظريّة النص" ترجمة: منجي الشملي. حوليات الجامعة التونسية، ع(27)، ص.81.

<sup>3</sup>. القيسي، محمد، الأعمال الشعرية الكاملة، مجلد 3، ص389-390.

<sup>4</sup>. ن.م، 532/2.

<sup>5</sup>. فريحة، أنيس. ملامح وأساطير من رأس شمرا. بيروت: دار الهمار للنشر، 1980، 1/45-61.

ويظهر الشاعر عمق المأساة الفلسطينية، فالحياة تعطلت وبعل بن إيل مقيد لا يقدم الخير والخصب، وهو بهذا يستخدم الأسلوب الذي اتبعه في الانعكاس الأسطوري وليدلل على حالة الحزن والقهر اللذين يشعر بهما الشاعر فيقول:

"النهار حزين لنفسه وأوغاريت صامتة/ الأودية لا تهدر، / الغيوم لا تصرفها العاصفة/ لأن بعل بن إيل/ مشدود إلى جبل، ويداه مقيدتان/ من يعزف الرعد، ويجزل العطايا".<sup>1</sup>

يستخدم الشاعر أسلوب الانعكاس فيعكس أسطورة بعل ويحور في بنيتها لتوافق بذلك مع رؤيته الشعرية التي أراد من خلالها أن يبث حزنه وقهره من الواقع المأساوي المعيش، ويبدو أن الشاعر استطاع أن يربط بعلا بجبله، ليدلل على عمق المعاناة لديه، فقلبه مقيد بفلسطين، لكنه لا يستطيع، في منفاه، أن يقدم الأعطيات والقربابين.

ويستحضر أسطورة "جلجامش" الذي ذهب ليبحث عن عشبة الخلود فيجدها، لكن الحياة تسرقها، لذا يتجدد جلدتها في كل عام لأنها أكلت العشبة، فيصاب جلامش بالخيبة ، ويبدأ التفكير من جديد ليصل إلى نتيجة مفادها أن الخلود ليس في العشبة ولكنه في العمل الصالح، ويحاول الشاعر أن يوظف هذا المفهوم في قصidته "إلى آخر الدغل أمشي إلى آخر" فيقول:

"لا أقول وداعاً لقرميدتها المتنائي/ لأزهارها في الحديقة/ يانعة بعد عامين/ من ليل أور العميق، / ولست أنا بالشفيق علي، / سأمشي إلى آخر الدغل".<sup>2</sup>

فالبطل (جلجامش/القيسي) يبكي فراق مدینته، لكنه مصمم على المسير في مشواره ومواجهة الصعاب إلى آخر الدغل، وهو بهذا يوحي لنا بقصة جلامش، ودخوله إلى (الدغل) أشجار الأرز، ومحاولته قتل الوحش (خواوا) الذي لم يقو أحد على مقاومته،

<sup>1</sup>. القيسى، محمد. الأعمال الشعرية الكاملة. 3/452.

<sup>2</sup>. ن.م، 2/539.

"وتشير الأسطورة إلى أن جلجامش لم يبدأ في رحلته إلا بعدما أدرك بأنه سيموت شأنه شأن كل الأحياء فصمم على الرحلة إلى ذلك الدغل".<sup>1</sup>

فشاعرنا / جلجامش يبكي مدینته ويفارق مملكته ويهيم على وجهه:

"سأمشي إلى آخر الدغل / وما من سرادق منصوبة / ومستوحشاً في مداري  
أجوس".<sup>2</sup>

وفي قصيدة أخرى يسترسل في استدعاء هذه الشخصية الأسطورية، باحثاً عن سر الخلود، فيستحضر أحد عناصر هذا الخلود وهي وردة أنكيدو التي قد تطيل العمر:

"حتى ليهض جلجامش من رقتها / مستمهاً موته / معبراً للرياح / نشيخه الشبكي / على وردة أنكيدو الساطعة".<sup>3</sup>

وفي قصيدة أخرى يتبع الشاعر هذه الشخصية الأسطورية، فيتوصل من خلالها إلى أن بحث "جلجامش" الدائم عن الخلود هو ضرب من الجنون فيقول:

"السهوب التي تعوزني حسرة يوسف، / وجنون جلجامش، / لأحيط بها / وأعزف نشيدي".<sup>4</sup>

كذلك لجأ الشاعر إلى استخدام أسطورة يونانية تدعى (طروادة) وهي أسطورة تدل على الحيلة التي صنعتها "الأليسيون" في مدينة طروادة، وتمثل هذه الحيلة بصناعة حصان كبير الحجم، فيكون في داخله أقوى الرجال من "الهيلانيين" حتى إذا حل الليل خرج الرجال من بطن الحصان، وفتحوا أبواب المدينة.<sup>5</sup>

<sup>1</sup>. ملحمة جلجامش. ترجمة سامي سعيد الأحمد. بيروت: دار الجيل، بغداد: دار التربية، 1984، ص.11.

<sup>2</sup>. القيسى، محمد. الأعمال الشعرية الكاملة، 2/541.

<sup>3</sup>. ن.م، 3/358.

<sup>4</sup>. ن.م، 1/574.

<sup>5</sup>. فرجيل. الإلياذة. ترجمة: عنبرة سلام الخالدي. ط.2. بيروت: دار العلم للملايين، 1978، ص.11.

استحضر الشاعر هذه الأسطورة إشارة إلى حifa وما حلّ بأرضها، فيقول في قصيده "الحداد يليق بحifa":

"ويحضن صفصافة وهي تبكي، تعني البعاد / وتسقط أوراقها / وطروادة القلب  
غارقة في الحصار، ونهب لسيل الجراد / فماذا تقول الجبال وأحراسها  
والوهاد؟ / وماذا يقولون، ماذا يقولون... / ماذا..."<sup>1</sup>.

والشاعر ينتظر حصان طروادة، ويقنع القيسي بأحد أبطال هذه الحرب "أوديسيوس" أو "عوليس" الذي يبحث عن وطنه المفقود، ليسقط عليه الشاعر معاناته في المنفى فيقول في قصيدة "تعليق البعد":

"كان ذلك قبل ثلاثة سنين، وقبل تنقل عوليس في / الأرض، دون وصول إلى  
سرورة عند سور، وقبل / وقوعي في شرك الناي، كنا هناك في المهرجان وكنا /  
أتينا من الأغانيات إلى الأغانيات، عزفنا مع العازفين / رشفنا سلافة أيامنا  
وانتظرنا"<sup>2</sup>.

وفي قصيدة أخرى بعنوان "حين قال سامر: لا في المواجهة الأولى" يلتقي سامر مع البطل الأسطوري "تموز" الذي يضحي بنفسه لإسعاد غيره:

"الليلة يحتفل وحيدا في عرمه / يبدع موala، وأناشيد جديدة / تحمل رائحة  
القمح الأسمر / والأرض الظلماء، والعشب اليابس / الليلة يمنحك سر الخصب،  
وبداء التكوين"<sup>3</sup>.

وهو بهذا يستحضر حكاية "تموز وعشتار"، فهبوط تموز إلى العالم السفلي يصيب الأرض بالجذب والفناء، فترحل عشتار للبحث عنه في العالم السفلي، وفي غياب "عشتار" تتعطل عاطفة الحب والإخلاص لولا تدخل من الإله "إيل".

<sup>1</sup>. القيسي، الأعمال الشعرية الكاملة، 224/1.

<sup>2</sup>. ن.م، 628-627/2.

<sup>3</sup>. ن.م، 164/1.

ختاماً فإنّ القيسي رائد من رواد الشعر العربي والفلسطيني، عاش كغيره من أبناء شعبه من النفي والغربة والتشريد، لكنه انتفاض بشعره ليعبر عن حزنه وألمه، ورفضه للواقع الأليم، ففرد بأشعاره حتى بع صوته وسكنّت دقات قلبه. والمرأة بمختلف تجلياتها شاركت القيسي آلامه وأحزانه، فأحاطتها بهالة من القدسية أثرت موهبته الشعرية.

تميز القيسي بثقافته وسعة اطلاعه، فاستثمر كل ما حصل عليه من علم ومعرفة ليقاوم بكلمته، فجاء شعره حافلاً بتاريخ الأمم والشعوب، وحرص على استثمار فن الكلمة لينتظر الموروث الفلسطيني بكل مصادره، وليدلل على خصوصية الموروث الفلسطيني، وتوظيفه للأسطورة لم يكن عبثاً وإنما له دلالة باعتباره وسيلة شعرية يستطيع من خلالها التعبير عن الحزن والقهر وعن الحب والحلم والألم، يتسلل بالأسطورة للتحرر من الاحتلال الذي لا ينكسر، ومن القهر على الصعيدين الفلسطيني والعربى. وهكذا تأرجح القيسي بين الواقع المريض الذي عاش فيه وسعى إلى تغييره، ونشد عالماً أفضل منه وأجمل، وبين الأسطورة التي وظفها توظيف العارف بها الوعي لأهدافها.

### المصادر والمراجع:

- بدير، فاطمة. *حديث الذكريات*. ط.1. د.م: الدار العربية للعلوم، 2004.
- الجعدي، محمد عبد الله. *موسوعة مصادر الأدب الفلسطيني الحديث*. ط.1. دمشق: مؤسسة فلسطين للثقافة، 2007.
- خليل، إبراهيم، محمد القيسى. *الشاعر والنص*. ط.1. بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر، 1998.
- صدق، راضي. *شعراء فلسطين في القرن العشرين*. توثيق انتظولوجي. ط.1. بيروت: المؤسسة العربية للدراسات والنشر، 2008.
- فرجيـل. الإلياذة. ترجمـة: عنبرة سلامـالـخـالـدـي. ط.2. بيـرـوـت: دـارـالـعـلـمـلـلـمـلـاـيـنـ، 1978.
- فـريـزـرـ، جـيمـسـ. أـدوـنيـسـ أوـ تمـوزـ. تـرـجـمـةـ: جـبراـ إـبرـاهـيمـ جـبراـ. ط.3. بيـرـوـت: المؤـسـسـةـ العـرـبـيـةـ لـلـدـرـاسـاتـ وـالـنـشـرـ، 1982.
- فـريـحةـ، أـنـيسـ. مـلاـحـمـ وـأـسـاطـيرـ مـنـ رـأـسـ شـمـرـاـ. بيـرـوـت: دـارـالـهـمـارـلـلـنـشـرـ، 1980.
- الـقـيـسىـ، مـحمدـ. كـتـابـ الـابـنـ، سـيـرـةـ الـطـرـدـ وـالـمـكـانـ. ط.1. بيـرـوـت: المؤـسـسـةـ العـرـبـيـةـ لـلـدـرـاسـاتـ وـالـنـشـرـ، 1997.
- الـقـيـسىـ. الأـعـمـالـ الشـعـرـيـةـ الـكـامـلـةـ. ط.1، ط.2. بيـرـوـت: المؤـسـسـةـ العـرـبـيـةـ لـلـدـرـاسـاتـ وـالـنـشـرـ، 1987.
- ملحمة جلجامش. ترجمـةـ: سـاميـ سـعـيدـ الأـحـمـدـ. بيـرـوـت: دـارـالـجـيـلـ، بـغـدـادـ: دـارـالـتـرـبـيـةـ، 1984.

### المجلات والموقع الإلكتروني:

الأسطة، عادل. "سيرة الطرد والمكان في ذكرى محمد القيسى" *صحيفة الأيام*، 2011.  
<http://www.facebook.com/Dr.Adel.Osta/posts/374071006002440>

الأطرش، ليلى. "الشاعر محمد القيسي" مجلة أوراق، ع(18-19)، مطبعة السفير، عمان، نيسان 2004.

بارت، رولان. "نظريّة النص". ترجمة منجي الشملي، حوليات الجامعة التونسية، ع(27).  
خليل، إبراهيم. "لغز الأنا في شعر القيسي ونثره"، مجلة أوراق، رابطة الكتاب الأردنيين، مطبعة السفير، 2000.

الرملي، محسن. "لقاء غير منشور مع الشاعر الراحل محمد القيسي، إن الكتابة الآن - أصوات بلا صدى"، عمان، رابطة الكتاب، 1993/10/17.

<http://ofouq.com/today/modules.php?name=News&file=article&sid=2939>

شبانة، عمر. "محمد القيسي الشاعر الغنائي الجوال رحل عن 59 سنة" صحيفة الحياة.  
<mailto:http://ofouq.com/today/modules.php?name=News&file=article&sid=2939>

عبيد، محمد صابر. "محمد القيسي سيرة الموت ونبأة الرؤيا الشعرية" منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، 2005.

<http://www.nizwa.com/articles.php?topic=59&page=30>

القيسي. حوار أجراه منذر عامر، "أبحث في المكان عن المكان وعني" نشر في صحيفة "دفاتر ثقافية"، رام الله، 1999/2/2.

مفرح، سعدية. "محمد القيسي مغني فلسطين المتجول" مجلة العربي، ع618، أيار 2001.

أبو هيف، عبد الله. "الشعري والسردي في شعر محمد القيسي"، مجلة أفكار، ع(228)، 2007.

## ملحق

أهم أعمال القيسي الشعرية:

- 1- "رأية في الريح" شعر (1969).
- 2- "خمسية الموت والحياة" شعر (1971).
- 3- "رياح عز الدين القسام"-مسرحية شعرية- (1974).
- 4- "الحداد يليق بحيفا" شعر (1975).
- 5- "إناء لزهار سارا، زعتر لأيتامها" شعر (1979).
- 6- "اشتعالات عبدالله وأيامه" شعر (1981).
- 7- "أغاني المعمورة" أغاني للفتيان (1982)
- 8- "أرخبيل المسرات الميتة" شعر (1982).
- 9- "في هوی فلسطين" (1982).
- 10- "كم يلزم من موت لنكون معاً" شعر (1983).
- 11- "الوقوف في جرش"-مطولة شعرية- (1983).
- 12- "منازل في الأفق" (1985).
- 13- "الهواء المقنع" شعر (1986).
- 14- "كل ما هنالك" شعر (1986).
- 15- "كتاب الفضة" شعر (1986).
- 16- "الأعمال الشعرية 84-64" (1987).
- 17- "عاذف الشوارع" -نصوص منتخبة- (1988).
- 18- "كتاب حمدة" (1988).
- 19- "شتات الواحد" شعر (1989).
- 20- "عائلة المشاة" نص (1990).
- 21- "مضاءة بحملها ومضاء أنا بحزني" شعر (1990).

- 22- "مجنون عبس" (1991).
- 23- "كل هذا الهباء وكل شفيف" شعر (1992).
- 24- "صدقة الريح" شعر (1993).
- 25- "الموقد واللهب" حياتي في القصيدة (1994).
- 26- "أذهب لأرى وجهي" شعر (1995).
- 27- "ناي على أيامنا" شعر (1996).
- 28- "مرائي أوغاريت" شعر (1996).
- 29- "كتاب الابن - سيرة الطرد والمكان" (1997).
- 30- "ثلاثية حمدة" (1997).
- 31- "ماء القلب" (1998).
- 32- "مخيطات الموسيقي الأعمى" (1999).
- 33- "مخيط في العشق" مختارات (2000).
- 34- "الأيقونات والكونشيرتو" شعر (2001).
- 35- "أباريق البلور" (يوميات صحراوية) سيرة (2002).
- 36- "الداعية المرة" مقاربات القصيدة، المرأة، المنفى (2002).
- 37- "منمنمات أليس" شعر (2002).
- 38- وأصدر القيسي أعماله الشعرية في ثلاثة مجلدات عن المؤسسة العربية للدراسات والنشر عام (1999).
- 39- رواية "الحديقة السرية" (2002).
- 40- ورواية غير منشورة كان أرسليها إلى دار الآداب قبل يوم من إصابته بالجلطة الدماغية وعنوانها "شرفه في قفص".